

にいがたの老舗

100年の系譜

宴に時代映す

長養館

(上越市)①



長養館正面に立つ当主吉原和助。現在も残る庭木
が写る=明治40年ごろ、上越市

の江戸の頃は、うちも魚を扱っていたのかも知れない」と推測する。

の城下町政策で魚の売買が特権的に許された地域。辺りの店の多くが問屋や小売りなど魚に関する業種だつたことから、長養館の吉原耕一社長(55)は「創業当初鑑札」が残り、明治初年ま

長養館には1876(明治9)年の「料理営業免許

に料亭「長養館」(同市寺町2)はある。冬はキジが鳴き、春には藤の花が揺れる700坪の庭は、近くの繁華街のにぎわいを吸い込み、客を穏やかに迎える。

城下町、軍都、そして戦後の復興と、姿を変える高田

の江戸の頃は、うちも魚を扱っていたのかも知れない」と推測する。

では料理屋の形を整えていたことが分かる。

明治に入り移転の自由が認められると、吉原屋はさらなる飛躍を目指し、広い土地を探し始めた。

田端町にあった店は、雁木に連なる手狭な造り。日本料理のもてなしで大切な要素となる庭を持ちたいと考えためだった。

明治10年頃、吉原屋は田端町に近い寺町で約2千坪の土地を買う。高田藩の縮

土地を賣ることを指んだ。

当時の当主、吉原和助は土地を賣ることを拒んだ。

だが、鉄道建設

に走る計画が示されたのだと。吉原屋の購入地を賣くよう

に走る計画が示されたの

る開業式祝宴記は9月

16日から6日間、10回にわたり宴を開いたと記す。

出席者は、主な客層だった

地主に始まり、田端町や

寺町の住民、商人、中頸城

郡長ら地元官公庁の幹部の

席まで延べ426人。吉原

屋の伝統を踏まえた長養館

が、地域の料理屋として漫

透していたことを伝える。

ます」と吉原社長。結局、土地の東側約800坪を手放さざるを得なかった。和助は、限られた土地の中で最高の店づくりを目指す。書院造りの40畳の広間に親しい集まりに適した3つの小間を備えた建物は、建坪を300坪に抑えた。部屋をゆったりと開む庭は、松を植え池を掘り、目でも楽しめる空間に整えた。

城下「魚の町」に創業

サンデー経済

野村証券新宿支店

がどれほど経済的に不効

からが正念場だ。

明治期移転 庭園に趣向

会社概要

創業	江戸時代。「長養館」としての開業は1893年
法人設立	1960年
本社	上越市寺町2
資本金	400万円
従業員数	18人
事業内容	割烹(かっぽう)、旅館業

の歩みを映すように、老舗では時代の要人や地域の人々が宴を張ってきた。長養館の源流は、江戸時代、高田城下の田端町(現仲町)に店を構えた「吉原屋」にさかのぼる。吉原屋の創業年は不明だが、当時の田端町は高田藩が、当時の田端町は高田藩